

Bekanntmachungen der Departemente und Ämter

Ablauf von Referendumsfristen

Für den folgenden Bundesbeschluss (veröffentlicht im Bundesblatt Nr. 12 vom 28. März 1989) ist am 26. Juni 1989 die Referendumsfrist unbenützt abgelaufen:

- Bundesbeschluss über eine Vereinbarung betreffend Nichtrealisierung des Kernkraftwerks Kaiseraugst.

18. Juli 1989

Bundeskanzlei

Gesuche um Erteilung von Arbeitszeitbewilligungen

Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit (Art. 10 ArG)

- Bechtold AG, 8483 Kollbrunn
Gummidruck-Zylinderabteilung
4 M
19. Juni 1989 bis 7. April 1990 (Aenderung)
- André Klein Aktiengesellschaft, 4142 Münchenstein 3
Bäckerei
bis 16 M, bis 4 F
16. Oktober 1989 bis 24. Dezember 1992 (Erneuerung)
- Geissmann Papier AG, 5605 Dottikon
Beutelmacherei und Druckerei in Villmergen
7 M, 10 F
11. September 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Contraves Antriebstechnik AG, 2558 Aegerten
Elektronikfertigung und Kontrolle
bis 2 M, bis 7 F
3. Juli 1989 bis 4. Juli 1992 (Erneuerung)
- Griesser AG, 8355 Aadorf
Rolpac/Alucdorabteilung
1 M, 1 F
10. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Walter Sprüngli AG, 5612 Villmergen
Bogenoffsetdruckerei
2 M
18. September 1989 bis 19. September 1992 (Erneuerung)
- Kambly AG, 3555 Trubschachen
Biskuitsfabrikation
bis 10 M, bis 65 F
18. September 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Lüdin AG, 4410 Liestal
Spedition
2 M
19. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

Zweischichtige Tagesarbeit (Art. 23 ArG)

- Claropac AG, 8182 Hochfelden
Kunststoffbehälter
4 M, 8 F, 6 J
26. Juni 1989 bis 30. Juni 1990
- Ernst & Co., 8700 Küsnacht
Lackiererei
4 M
30. Oktober 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

- Coop Schweiz, 3422 Kirchberg
Käseverpackung
6 M, 24 F
3. Juli 1989 bis 7. Juli 1990
- Griesser AG, 8355 Aadorf
verschiedene Betriebsteile
24 M, 20 F, 4 J
10. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Konrad Kyburz AG, 8157 Dielsdorf
Rotationsdruckerei
8 M
19. Juni 1989 bis 23. Juni 1990
- Aeschlimann AG, 4574 Nennigkofen
Nachbearbeitung im Betrieb Lüsslingen
4 M, 10 F, 1 J
7. August 1989 bis 8. August 1992 (Erneuerung)

- R. Müller & Cie. AG, 5703 Seon
verschiedene Betriebsteile
bis 50 M, bis 50 F
18. Juni 1989 bis 20. Juni 1992 (Erneuerung)
- WEZ Kunststoffwerk AG, 5036 Oberentfelden
Thermoplast-Spritzerei
bis 28 M, bis 20 F
3. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

Nachtarbeit oder dreischichtige Arbeit (Art. 17 oder 24 ArG)

- Diwisa Distillerie Willisau SA, 6130 Willisau
Brennerei
3 M
21. August 1989 bis 22. August 1992
- E. Kreienbühl AG, 6002 Luzern
Scanner, elektronische Bildverarbeitung
9 M
24. September 1989 bis 26. September 1992 (Erneuerung)
- Ludin AG, 4410 Liestal
Rotation
3 M
19. Juni 1989 bis 20. Juni 1992 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Ludin AG, 4410 Liestal
Plattenkopie NAPP
1 M
18. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- R. Müller & Cie. AG, 5703 Seon
verschiedene Betriebsteile
bis 50 M
18. Juni 1989 bis 20. Juni 1992 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG

- WEZ Kunststoffwerk AG, 5036 Oberentfelden
Thermoplast-Spritzerei
bis 7 M
3. Juli 1989 bis 4. Juli 1992 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- WEZ Kunststoffwerk AG, 5036 Oberentfelden
Thermoplast-Spritzerei
bis 42 M
3. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Papierfabrik Horgen AG, 8810 Horgen
Stoffaufbereitung, Papiermaschinen, Ausrüsterei
87 M
1. Oktober 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

Sonntagsarbeit (Art. 19 ArG)

- E. Kreienbühl AG, 6002 Luzern
Scanner, elektronische Bildverarbeitung
2 M
24. September 1989 bis 26. September 1992 (Erneuerung)
- Ed. Geistlich Söhne AG, 6110 Wolhusen
Kühlhaus, Wolf, Abwasservorbehandlung
3 M
1. Oktober 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

Ununterbrochener Betrieb (Art. 25 ArG)

- Ed. Geistlich Söhne AG, 6110 Wolhusen
Gelatineproduktion
32 M
1. Oktober 1989 bis auf weiteres

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

Rechtsmittel

Wer durch die Erteilung einer Arbeitszeitbewilligung in seinen Rechten oder Pflichten berührt ist und wer berechtigt ist, dagegen Beschwerde zu führen, kann innert zehn Tagen seit Publikation des Gesuches beim Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Abteilung Arbeitnehmerschutz und Arbeitsrecht, Gurtengasse 3, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 61 29 45/28 58) Einsicht in die Gesuchsunterlagen nehmen.

Erteilte Arbeitszeitbewilligungen

Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit

Begründung: Erledigung dringender Aufträge, wirtschaftliche Betriebsweise (Art. 10 Abs. 2 ArG)

- Fujicolor Labor AG, 8157 Dielsdorf
verschiedene Betriebsteile
9 M, 24 F
24. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Schläfli AG Interlaken, 3800 Interlaken
Reproabteilung
2 M
13. März 1989 bis 17. März 1990
- Meto-Fer AG, 2540 Grenchen
Bearbeitungszentren
6 M
26. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- J. Becker & Co. AG, 8253 Diessenhofen
Produktion
4 M, 8 F
3. Juli 1989 bis 2. September 1989

Zweischichtige Tagesarbeit

Begründung: Erledigung dringender Aufträge, wirtschaftliche Betriebsweise (Art. 23 Abs. 1 ArG)

- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich
Papierverarbeitung
34 M, 4 F
19. Juni 1989 bis 20. Juni 1992 (Erneuerung)
- Franz Büttner AG, 8132 Egg
Werk Langwies: Kunststoff-Spritzgiesserei
bis 8 M, bis 6 F
30. Januar 1989 bis 21. April 1990 (Aenderung)
- Weberei Steg AG, 8496 Steg
verschiedene Betriebsteile
12 M, 24 F
13. August 1989 bis 15. August 1992 (Erneuerung)
- Friedrich Steinfels AG, 8005 Zürich
verschiedene Betriebsteile
12 M
17. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Angermaier & Loosli AG, 3422 Kirchberg
Kunststoff-Spritzgiessabteilung
8 M, 8 F
15. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

- Polyfilm AG, 9400 Rorschach
Beutelfabrikation
12 M, 10 F
4. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

Nachtarbeit oder dreischichtige Arbeit

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 17 Abs. 2 und Art. 24 Abs. 2 ArG)

- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich
Werk Manegg: Imprägnier- und Streichanlage
15 M
19. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich
Werk Giesshübel: Papierverarbeitung
12 M
24. Juli 1989 bis 28. Juli 1990
- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich
Werk Giesshübel: Papierverarbeitung
12 M
19. Juni 1989 bis 20. Juni 1992 (Erneuerung)
- Franz Büttner AG, 8132 Egg
Werk Langwies: Kunststoff-Spritzgiesserei
7 M
30. Januar 1989 bis 21. April 1990 (Aenderung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Franz Büttner AG, 8132 Egg
Tonerfabrikation in Mönchaltorf
6 M
10. Juli 1989 bis 10. August 1991
- Fujicolor Labor AG, 8157 Dielsdorf
verschiedene Betriebsteile
8 M
23. Juli 1989 bis 25. Juli 1992 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Weberei Steg AG, 8496 Steg
verschiedene Betriebsteile
9 M
13. August 1989 bis 15. August 1992 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Friedrich Steinfels AG, 8005 Zürich
verschiedene Betriebsteile
9 M
21. August 1989 bis 22. August 1992 (Erneuerung)
- Schläfli AG Interlaken, 3800 Interlaken
Zeitungsdruck
2 M
12. März 1989 bis 17. März 1990

- Cellux AG, 9400 Rorschach
Folienvorbehandlung und Klebebandstreicherei
45 M
9. Mai 1989 bis 25. November 1989 (Aenderung)
- Papierfabrik Biberist, 4562 Biberist
Papierfabrikation und zugehörige Ausrüstung
4 J
1. Mai 1989 bis 27. Mai 1991 (Erneuerung)
- Angermaier & Loosli AG, 3422 Kirchberg
Kunststoff-Spritzgiessabteilung
2 M
14. Mai 1989 bis 16. Mai 1992 (Erneuerung)
- Zuckerfabrik & Raffinerie Aarberg AG, 3270 Aarberg
Würfelzuckerfabrikation und Kesselhaus
bis 15 M
29. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Wild Leitz AG, 9435 Heerbrugg
Technik, Fabrikation-Mechanik
18 M
1. Juni 1989 bis 2. Juni 1990
- Polyfilm AG, 9400 Rorschach
verschiedene Betriebsteile
45 M
4. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Ziegelei Oberdiessbach, 3515 Oberdiessbach
Ziegelei: Dienst der Brenner
1 M
18. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Meto-Fer AG, 2540 Grenchen
Bearbeitungszentren
2 M
26. Juni 1989 bis 27. Juni 1992 (Erneuerung)
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Polygal AG, 8560 Märstetten-Station
verschiedene Betriebsteile
bis 9 M
2. Juli 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

Sonntagsarbeit

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 19 Abs. 2 ArG)

- Schläfli AG Interlaken, 3800 Interlaken
Reproabteilung, Zeitungsdruck
4 M
12. März 1989 bis 17. März 1990
- Ziegelei Oberdiessbach, 3515 Oberdiessbach
Ziegelei: Dienst der Brenner
1 M
18. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

Ununterbrochener Betrieb

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 25 Abs. 1 ArG)

- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich
Werk Manegg: Sortiererschneider
8 M
18. Juni 1989 bis 20. Juni 1992 (Erneuerung)
- "Sihl" Zürcher Papierfabrik an der Sihl, 8021 Zürich
Werk Manegg: Papierfabrikation
64 M
18. Juni 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)
- Zuckerfabrik & Raffinerie Aarberg AG, 3270 Aarberg
verschiedene Betriebsteile
105 M
28. Mai 1989 bis auf weiteres (Erneuerung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

Rechtsmittel

Gegen diese Verfügungen kann nach Massgabe von Artikel 55 Absatz 2 ArG und Artikel 44 ff. VWVG innert 30 Tagen seit der Publikation beim Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement Verwaltungsbeschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Abteilung Arbeitnehmerschutz und Arbeitsrecht, Gurten-gasse 3, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 61 29 45/28 58) Einsicht in die Bewilligungen und deren Begründung nehmen.

18. Juli 1989

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

Abteilung Arbeitnehmerschutz
und Arbeitsrecht

A

**Reglement
über die Ausbildung und die Lehrabschlussprüfung
der Kartographen**

vom 2. Mai 1989

B

**Lehrplan
für den beruflichen Unterricht der Kartographen**

vom 2. Mai 1989

Inkrafttreten

1. Juli 1989

Der Text dieser Reglemente und Lehrpläne wird nicht im Bundesblatt veröffentlicht. Separatdrucke können bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, bezogen werden.

18. Juli 1989

Bundeskanzlei

Verfügungen des Eidgenössischen Meliorationsamtes

- Gemeinde Arth SZ, Gebäuderationalisierung Linde,
Projekt-Nr. SZ2112
- Gemeinde Boltigen BE, Wasserversorgung Sitbach,
Projekt-Nr. BE7254
- Gemeinde Ins BE, Drainageergänzung Fofere,
Projekt-Nr. BE7154
- Gemeinde Pitasch GR, Güterzusammenlegung Pitasch,
3. Etappe,
Projekt-Nr. GR1650-3
- Gemeinde Breil/Brigels GR, Wiederherstellung Güterweg
Capeder-Schlans (Unwetter 1987),
Projekt-Nr. GR3555
- Gemeinde Epsach BE, Gesamtmelioration, 12. Etappe,
Projekt-Nr. BE2919-12
- Gemeinde Arch BE, Gesamtmelioration, 5. Etappe,
Projekt-Nr. BE2745-5
- Gemeinde Schangnau BE, Entwässerungsrekonstruktion
Schangnau,
Projekt-Nr. BE769-9
- Gemeinde Lenk BE, Alpweg Oberes Läger-Weissenberg,
Projekt-Nr. BE7264
- Gemeinde Trachselwald BE, Rutschsanierung Schwand,
Projekt-Nr. BE7158
- Gemeinde Kirchberg SG, Gebäuderationalisierung Aespis,
Projekt-Nr. SG3917
- Gemeinde Arth SZ, Gebäuderationalisierung Brunnmatt,
Projekt-Nr. SZ2164
- Gemeinde Richterswil ZH, Düngeranlage Weberrüti,
Projekt-Nr. ZH3536
- Gemeinde Bowil BE, Düngeranlage Vorder Schwändi,
Projekt-Nr. BE7260
- Gemeinde Aedermannsdorf SO, Elektrizitätszuleitung
Solterschwang - Mieschegg,
Projekt-Nr. SO1314
- Gemeinde Gams SG, Weg Walenbrand - Obrist,
Projekt-Nr. SG4333

- Gemeinde Sattel SZ, Gebäuderationalisierung Lehmat, Projekt-Nr. SZ2159
- Gemeinde Rohrbachgraben BE, Dorfsennerei Ganzenberg, Projekt-Nr. BE7261
- Gemeinde Gams SG, Gebäuderationalisierung Hardegg, Projekt-Nr. SG4071
- Gemeinde Sattel SZ, Hofsanierung Gigersberg, Projekt-Nr. SZ2124
- Gemeinde Ueberstorf BE, Düngeranlage Brugacher, Projekt-Nr. BE3292
- Gemeinde Rothenfluh BL, Düngeranlage Anwilerstrasse, Projekt-Nr. BL763

Rechtsmittel

Gegen diese Verfügungen kann nach Massgabe von Artikel 68 der Bodenverbesserungs-Verordnung (SR 913.1), 44ff. des Bundesgesetzes über das Verwaltungsverfahren (SR 172.021), 12 des Bundesgesetzes über den Natur- und Heimatschutz (SR 451) und 14 des Bundesgesetzes über Fuss- und Wanderwege (SR 704) innert 30 Tagen seit der Veröffentlichung im Bundesblatt beim Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement Verwaltungsbeschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Eidgenössischen Meliorationsamt, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 61 26 55) Einsicht in die Verfügungen und die Projektunterlagen nehmen.

18. Juli 1989

Eidgenössisches
Meliorationsamt

Konzession für eine Erdgasleitung Wattwil SG–Bilten GL

Der Bundesrat hat am 19. April 1989 der Gemeinde Glarus die Konzession für den Bau und Betrieb einer Erdgasleitung von Wattwil nach Bilten erteilt und ihr zum Erwerb der nötigen Rechte das eidgenössische Enteignungsrecht übertragen. Die geplante Erdgasleitung schliesst an die Erdgasleitung Rickenbach-Wattwil an und dient der Versorgung des Kantons Glarus mit Erdgas.

18. Juli 1989

Bundesamt für Energiewirtschaft

Verfügung über die Verkehrsordnung für Strassenfahrzeuge auf SBB-Areal in Luzern

vom 23. Juni 1989

Die Generaldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen,

gestützt auf Artikel 2 Absatz 5 des Bundesgesetzes vom 19. Dezember 1958¹⁾ über den Strassenverkehr und die Artikel 104 Absatz 4 und 111 Absätze 2 und 3 der Verordnung vom 5. September 1979²⁾ samt Änderung vom 25. Januar 1989³⁾ über die Strassensignalisation,
verfügt:

Art. 1

¹ Das Parkieren von Fahrzeugen auf dem Vorgelände des Cargo-Rapid-Dienstes beim Dienstgebäude Ost des Bahnhofes Luzern ist verboten.

² Die bisherigen Verfügungen vom 22. September 1981³⁾, 30. September 1982⁴⁾ und 25. März 1985⁵⁾ über Verkehrsbeschränkungen auf SBB-Areal des Bahnhofes Luzern bleiben unverändert.

Art. 2

¹ Die Verkehrsordnung wird mit den erforderlichen Verkehrszeichen und Markierungen signalisiert.

² Diese Verfügung tritt mit dem Aufstellen der Signale in Kraft. Sie unterliegt der Beschwerde an den Bundesrat nach Artikel 72 Buchstabe c des Bundesgesetzes über das Verwaltungsverfahren⁶⁾.

23. Juni 1989

Generaldirektion
der Schweizerischen Bundesbahnen
Der Präsident: Latscha

3302

¹⁾ SR 741.01

²⁾ SR 741.21; AS 1989 438

³⁾ BBl 1981 III 263

⁴⁾ BBl 1982 III 256

⁵⁾ BBl 1985 I 948

⁶⁾ SR 172.021

Bekanntmachungen der Departemente und Ämter

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1989
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	28
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	18.07.1989
Date	
Data	
Seite	1108-1120
Page	
Pagina	
Ref. No	10 051 122

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.